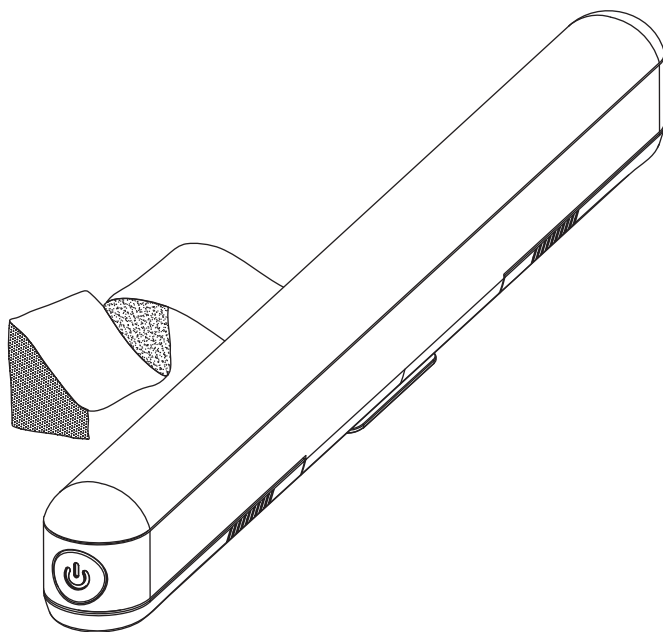


Hespéride®

LAMPE PARASOL ET TONNELLE

165132



Nos
gammes :



1



2 min

INFORMATIONS A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE - A LIRE AVANT UTILISATION

Fonctionne avec 2 accumulateurs 1.2V / HR6 Ni-MH (1600 mAh) / Ne jamais utiliser de piles non rechargeables avec ce produit / A l'exception des piles, aucun composant ne peut être changé. En cas d'endommagement d'une partie (enveloppe, câble/cordon, ...), il convient de mettre l'article au rebut / Ne pas mélanger des accumulateurs neufs et usagés ou des accumulateurs de types différents ou de marques différentes / Insérer les accumulateurs en prenant garde de respecter la polarité des accumulateurs indiquée dans le boîtier / Les bornes d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit / Retirer les accumulateurs usagés du boîtier / Retirer les accumulateurs avant de mettre le produit au rebut / Retirer les accumulateurs, si vous n'utilisez pas le produit pendant une période prolongée / Dans le cas où des fuites se produiraient au niveau des accumulateurs, et que du liquide (électrolyte) touche la peau, nettoyer immédiatement à l'eau et au savon ou neutraliser avec un acide doux tel que du jus de citron ou du vinaigre Si le liquide entre en contact avec les yeux, rincer immédiatement à l'eau claire pendant au moins 10 minutes, puis consulter un médecin. / La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable : lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, le luminaire entier doit être remplacé.

INFORMATION TO KEEP FOR FUTURE CONSULTATION - READ BEFORE USE

Works with 2 1.2V / HR6 Ni-MH (1600 mAh) batteries / Never use non-rechargeable batteries with this product / With the exception of batteries, no component can be changed. In the event of damage to a part (envelope, cable / cord, etc.), the article should be discarded / Do not mix new and used accumulators or accumulators of different types or different brands / Insert the accumulators taking care to respect the polarity of the accumulators indicated in the case / The terminals of an accumulator must not be short-circuited / Remove the used accumulators from the case / Remove the accumulators before disposing of the product / Remove the accumulators, if you do not use the product for a long period / In the event that leaks occur in the accumulators, and that liquid (electrolyte) touches the skin, wash immediately with soap and water or neutralize with a mild acid such as lemon juice or vinegar If the liquid comes into contact with the eyes, rinse immediately with clean water for at least 10 minutes, then consult a doctor. / The light source of this luminaire cannot be replaced: when the light source reaches its end of life, the entire luminaire must be replaced.

INFORMAÇÕES A MANTER PARA CONSULTA FUTURA - LER ANTES DE USAR

Funciona com 2 baterias de 1,2V / HR6 Ni-MH (1600 mAh) / Nunca use baterias não recarregáveis com este produto / Com exceção das baterias, nenhum componente pode ser alterado. Em caso de dano a uma peça (envelope, cabo / cabo, etc.), o artigo deve ser descartado / Não misture acumuladores novos e usados ou acumuladores de tipos diferentes ou marcas diferentes / Insira o acumuladores tendo o cuidado de respeitar a polaridade dos acumuladores indicados no estojo / Os terminais de um acumulador não devem estar em curto-circuito / Remova os acumuladores usados do estojo / Remova os acumuladores antes de descartar o produto / Remover acumuladores, se você não usar o produto por um longo período / No caso de vazamentos nos acumuladores e líquido (eletrólito) tocar a pele, lave imediatamente com água e sabão ou neutralize com um ácido suave, como suco de limão ou vinagre. Se o líquido entrar em contato com os olhos, lave imediatamente com água limpa por pelo menos 10 minutos e consulte um médico. / A fonte de luz desta luminária não pode ser substituída: quando a fonte de luz atinge seu fim de vida, toda a luminária deve ser substituída.

INFORMACIÓN PARA MANTENER PARA CONSULTA FUTURA - LEA ANTES DE USAR

Funciona con 2 baterías de 1.2V / HR6 Ni-MH (1600 mAh) / Nunca use baterías no recargables con este producto / Con la excepción de las baterías, no se puede cambiar ningún componente. En caso de daño a una parte (sobre, cable / cordón, etc.), el artículo debe desecharse / No mezcle acumuladores nuevos o usados o acumuladores de diferentes tipos o marcas diferentes / Inserte el acumuladores con cuidado de respetar la polaridad de los acumuladores indicados en la caja / Los terminales de un acumulador no deben estar en cortocircuito / Retirar los acumuladores usados de la caja / Retirar los acumuladores antes de desechar el producto / Retirar los acumuladores, si no utiliza el producto durante un período prolongado / En caso de que se produzcan fugas en los acumuladores y el líquido (electrolito) toque la piel, lávese inmediatamente con agua y jabón o neutralizar con un ácido suave como jugo de limón o vinagre Si el líquido entra en contacto con los ojos, enjuague inmediatamente con agua limpia durante al menos 10 minutos y luego consulte a un médico. / La fuente de luz de esta luminaria no se puede reemplazar: cuando la fuente de luz llega al final de su vida útil, se debe reemplazar toda la luminaria.

INFORMATIONEN FÜR ZUKÜNFTIGE BERATUNG - VOR DER VERWENDUNG LESEN

Funktioniert mit 2 1,2 V / HR6 Ni-MH (1600 mAh) -Batterien / Verwenden Sie bei diesem Produkt niemals nicht wiederaufladbare Batterien. / Mit Ausnahme der Batterien kann keine Komponente gewechselt werden. Im Falle einer Beschädigung eines Teils (Umschlag, Kabel / Kabel usw.) sollte der Artikel entsorgt werden. / Neue und gebrauchte Akkumulatoren oder Akkumulatoren verschiedener Typen oder Marken nicht mischen Akkus achten Sie auf die Polarität der im Gehäuse angegebenen Akkus. / Die Anschlüsse eines Akkus dürfen nicht kurzgeschlossen werden. / Entfernen Sie die gebrauchten Akkus aus dem Gehäuse. / Entfernen Sie die Akkus, bevor Sie das Produkt entsorgen. / Entfernen Sie die Akkus die Akkumulatoren, wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht verwenden / Falls Leckagen in den Akkumulatoren auftreten und diese Flüssigkeit (Elektrolyt) die Haut berührt, sofort mit Wasser und Seife waschen oder Mit einer milden Säure wie Zitronensaft oder Essig neutralisieren. Wenn die Flüssigkeit mit den Augen in Kontakt kommt, sofort mindestens 10 Minuten lang mit sauberem Wasser abspülen und dann einen Arzt konsultieren. / Die Lichtquelle dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden: Wenn die Lichtquelle ihr Lebensende erreicht, muss die gesamte Leuchte ausgetauscht werden.

INFORMATIE DIE MOET WORDEN GEHOUDEN VOOR TOEKOMSTIG RAADPLEGING - LEES VOOR GEBRUIK

Werk met 2 1,2 V / HR6 Ni-MH (1600 mAh) batterijen / Gebruik nooit niet-oplaadbare batterijen met dit product / Met uitzondering van batterijen kan geen enkel onderdeel worden vervangen. In geval van schade aan een onderdeel (envelop, kabel / snoer, enz.), Moet het artikel worden weggegooid / Gebruik geen nieuwe en gebruikte accu's of accu's van verschillende typen of verschillende merken door elkaar / Plaats de accu's en let daarbij op de polariteit van de accu's die in de behuizing worden aangegeven / De terminals van een accu mogen niet worden kortgesloten / Verwijder de gebruikte accu's uit de behuizing / Verwijder de accu's voordat u het product weggooit / Verwijder de accu's, als u het product gedurende een lange periode niet gebruikt / Als er lekken in de accu's optreden en de vloeistof (elektrolyt) de huid raakt, was deze dan onmiddellijk met water en zeep of neutraliseer met een mild zuur zoals citroensap of azijn. Als de vloeistof in contact komt met de ogen, onmiddellijk spoelen met schoon water gedurende tenminste 10 minuten, raadpleeg dan een arts. / De lichtbron van deze armatuur kan niet worden vervangen: wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur bereikt, moet de hele armatuur worden vervangen.

INFORMAZIONI DA CONSERVARE PER LA CONSULTAZIONE FUTURA - LEGGERE PRIMA DELL'USO

Funziona con 2 batterie Ni-MH (1600 mAh) da 1,2 V / HR6 / Non utilizzare mai batterie non ricaricabili con questo prodotto / Ad eccezione delle batterie, nessun componente può essere sostituito. In caso di danneggiamento di una parte (busta, cavo / cavo, ecc.), L'articolo deve essere scartato / Non mescolare accumulatori o accumulatori nuovi e usati di tipi diversi o marche diverse / Inserire il accumulatore avendo cura di rispettare la polarità degli accumulatori indicati nella custodia / I terminali di un accumulatore non devono essere cortocircuitati / Rimuovere gli accumulatori usati dalla custodia / Rimuovere gli accumulatori prima di smaltire il prodotto / Rimuovere gli accumulatori, se non si utilizza il prodotto per un lungo periodo / Nel caso in cui si verificano perdite negli accumulatori e che il liquido (elettrolita) tocchi la pelle, lavare immediatamente con acqua e sapone o neutralizzare con un acido delicato come succo di limone o aceto Se il liquido viene a contatto con gli occhi, sciacquare immediatamente con acqua pulita per almeno 10 minuti, quindi consultare un medico. / La sorgente luminosa di questo apparecchio non può essere sostituita: quando la sorgente luminosa raggiunge la fine della sua vita utile, l'intero apparecchio deve essere sostituito.

ИНФОРМАЦИЯ, ЧТОБЫ ДЕРЖАТЬ ДЛЯ БУДУЩИХ КОНСУЛЬТАЦИЙ

Работает с 2 Ni-MH (1600 мАч) батареями 1,2 В / HR6 / Никогда не используйте непerezаряжаемые батареи с этим продуктом / За исключением батарей, ни один компонент не может быть заменен. В случае повреждения какой-либо детали (конверт, кабель / шнур и т. Д.) Изделие следует выбросить / Не смешивать новые и использованные аккумуляторы или аккумуляторы разных типов или разных марок / Вставьте Аккумуляторы, соблюдая полярность аккумуляторов, указанных на корпусе / Клеммы аккумулятора не должны быть замкнуты накоротко / Удалите использованные аккумуляторы из корпуса / Снимите аккумуляторы перед утилизацией продукта / Удалите аккумуляторы, если вы не используете продукт в течение длительного периода / В случае утечки в аккумуляторах и попадания жидкости (электrolита) на кожу, немедленно промойте их водой с мылом или нейтрализуйте слабой кислотой, такой как лимонный сок или уксус. Если жидкость попала в глаза, немедленно промойте их чистой водой не менее 10 минут, затем обратитесь к врачу. / Источник света этого светильника не может быть заменен: по истечении срока службы источника света весь светильник должен быть заменен.

INFORMACJE, KTÓRE NALEŻY PRZECHOWYWAĆ W PRZYSZŁYCH KONSULTACJACH - PRZECZYTAJ PRZED UŻYCIEM

Współpracuje z 2 akumulatorami Ni-MH 1,2 V / HR6 (1600 mAh) / Nigdy nie używaj akumulatorów z tym produktem / Z wyjątkiem akumulatorów nie można wymieniać żadnych elementów. W przypadku uszkodzenia części (koperty, kabla / przewodu itp.) Artykuł należy wyrzucić / Nie mieszać nowych i używanych akumulatorów lub akumulatorów różnych typów lub różnych marek / Włóż akumulatory, zwracając uwagę na przestrzeganie biegunowości akumulatorów wskazanych w obudowie / Zaciski akumulatora nie mogą być zwarte / Wyjmij zużyte akumulatory z obudowy / Wyjmij akumulatory przed użyciem produktu / Usuń akumulatory, jeśli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas / W przypadku wycieków w akumulatorach i kontaktu cieczy z elektrolitem ze skórą, należy natychmiast umyć mydłem i wodą lub zneutralizować łagodnym kwasem, takim jak sok z cytryny lub ocet. Jeśli płyn dostanie się do oczu, należy natychmiast płukać czystą wodą przez co najmniej 10 minut, a następnie skonsultować się z lekarzem. / Nie można wymienić źródła światła tej oprawy: gdy źródło światła osiągnie koniec okresu eksploatacji, należy wymienić całą oprawę.

מידע שיש להקפיד על ייעוץ עתיד - קרא לפני השימוש

מיליאמפר / שעה) / לעולם אל תשתמש בסוללות לא נטענות עם HR6 Ni-MH (1600) / עובד עם 2 סוללות 1.2 מוצר זה / למעט סוללות, לא ניתן לשנות שום רכיב. במקרה של נזק לחלק (מעטפה, כבל / כבל וכו') יש למחוק את המאמר / אל תערבב מצברים או מצברים חדשים ומשומשים מסוגים שונים או מותגים שונים / הכנס את מצברים הדואגים לכבד את הקוטביות של הצברים המצוינים בתיק / אסור לקצר את מסופי הצבר / הסר את המצברים המשומשים מהמארז / הסר את הצברים לפני השלכת המוצר / הסר הצברים, אם אינך משתמש במוצר במשך תקופה ארוכה / במקרה של דליפות במצברים וכי נזל (אלקטרוליט) נוגע בעור, יש לשטוף מיד בסבון ומים או לנטרל בעזרת חומצה קלה כמו מיץ לימון או חומץ. אם הנזל בא במגע עם העיניים, יש לשטוף מיד עם מים נקיים למשך 10 דקות לפחות, ואז להתייעץ עם רופא. / לא ניתן להחליף את מקור האור של המנורה הזו: כאשר מקור האור מגיע לסוף חייו, יש להחליף את כל המואר

**INSTALLATION / INSTALLATION / INSTALAÇÃO / INSTALACIÓN / INSTALLATION /
INSTALLATIE / INSTALLAZIONE / УСТАНОВКА / INSTALACJA / התקנה**
Ajouter des instructions détaillant pas-à-pas l'assemblage du produit

**AVANT LA PREMIERE UTILISATION / BEFORE FIRST USE / ANTES DO PRIMEIRO USO /
ANTES DEL PRIMER USO / VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH / VOOR HET EERSTE GEBRUIK /
PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO / ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ / PRZED PIERWSZYM
UŻYCIEM / לפני השימוש הראשון**
Ajouter des instructions détaillant pas-à-pas l'assemblage du produit

Bien que la pile ait été chargée par le fabricant il se peut qu'elle soit déchargée lorsque vous déballez le produit. Pour une première utilisation optimale, il est conseillé de recharger la pile durant une journée.

Although the battery has been charged by the manufacturer, it may be discharged when you unpack the product. For optimal first use, it is advisable to recharge the battery for one day.

Embora a bateria tenha sido carregada pelo fabricante, ela pode descarregar-se quando você desembalar o produto. Para uma primeira utilização ideal, é aconselhável recarregar a bateria por um dia.

Aunque la batería ha sido cargada por el fabricante, puede descargarse cuando desempaquete el producto. Para un primer uso óptimo, es recomendable recargar la batería durante un día.

Obwohl der Akku vom Hersteller aufgeladen wurde, kann er beim Auspacken des Produkts entladen werden. Für einen optimalen ersten Gebrauch ist es ratsam, den Akku einen Tag lang aufzuladen.

Hoewel de batterij is opgeladen door de fabrikant, kan deze worden ontladen wanneer u het product uitpakt. Voor optimaal eerste gebruik is het raadzaam om de batterij een dag op te laden.

Sebbene la batteria sia stata caricata dal produttore, potrebbe essere scarica quando si disimballa il prodotto. Per un primo utilizzo ottimale, si consiglia di ricaricare la batteria per un giorno.

Хотя батарея была заряжена производителем, она может разрядиться при распаковке продукта. Для оптимального первого использования рекомендуется заряжать аккумулятор в течение одного дня.

Mimo że bateria została naładowana przez producenta, może się rozładować po rozpakowaniu produktu. Dla optymalnego pierwszego użycia zaleca się ładowanie akumulatora przez jeden dzień.

למרות שהסוללה נטענת על ידי היצרן, היא עשויה להתרוקן כשאתה מפרק את המוצר. לשימוש ראשוני אופטימלי רצוי להטעין את הסוללה ליום אחד.

RECHARGE DE L'ACCUMULATEUR / RECHARGE OF THE ACCUMULATOR / RECARGA DO ACUMULADOR / RECARGA DEL ACUMULADOR / AUFLADUNG DES AKKU / OPLADEN VAN DE ACCUMULATOR / RICARICA DELL'ACCUMULATORE / ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА / ŁADOWANIE AKUMULATORA / טעינה של הצבר

- Les opérations de recharge de la lampe doivent être réalisées exclusivement en intérieur.
- Soulever le cache protégeant le connecteur micro-USB (dans la base). Raccorder le câble fourni à la lampe et brancher l'autre extrémité au port USB (5Vd.c., 1A) d'un appareil multimédia (ordinateur, téléviseur, power bank, ...) ou d'un transformateur de sécurité.
- Débrancher le câble et remettre le cache sur le connecteur pour le protéger de l'humidité

Attention : La lampe doit être alimentée uniquement sous la très basse tension de sécurité correspondant au marquage de celle-ci (5Vd.c.).

- Lamp recharging operations must be carried out exclusively indoors.
- Lift the cover protecting the micro-USB connector (in the base). Connect the supplied cable to the lamp and connect the other end to the USB port (5Vd.c., 1A) of a multimedia device (computer, television, power bank, etc.) or a security transformer.
- Disconnect the cable and put the cover back on the connector to protect it from humidity

Attention: The lamp must be supplied only at the very low safety voltage corresponding to its marking (5Vd.c.).

- As operações de recarga da lâmpada devem ser realizadas exclusivamente em ambientes fechados.
- Levante a tampa que protege o conector micro-USB (na base). Conecte o cabo fornecido à lâmpada e conecte a outra extremidade à porta USB (5Vd.c., 1A) de um dispositivo multimídia (computador, televisão, banco de potência, etc.) ou um transformador de segurança.
- Desconecte o cabo e recoloque a tampa no conector para protegê-lo da umidade

Atenção: A lâmpada deve ser fornecida apenas com a tensão de segurança muito baixa correspondente à sua marcação (5Vd.c.).

- Las operaciones de recarga de la lámpara deben realizarse exclusivamente en interiores.
- Levante la cubierta que protege el conector micro-USB (en la base). Conecte el cable suministrado a la lámpara y conecte el otro extremo al puerto USB (5Vd.c., 1A) de un dispositivo multimedia (computadora, televisor, banco de energía, etc.) o un transformador de seguridad.
- Desconecte el cable y vuelva a colocar la tapa en el conector para protegerlo de la humedad.

Atención: la lámpara se debe suministrar solo con el voltaje de seguridad muy bajo correspondiente a su marca (5Vd.c.).

- Das Aufladen der Lampe darf ausschließlich in Innenräumen durchgeführt werden.
- Heben Sie die Abdeckung an, die den Micro-USB-Anschluss (in der Basis) schützt. Schließen Sie das mitgelieferte Kabel an die Lampe an und verbinden Sie das andere Ende mit dem USB-Anschluss (5 VDC, 1A) eines Multimedia-Geräts (Computer, Fernseher, Power Bank usw.) oder eines Sicherheitstransformators.

• Trennen Sie das Kabel und setzen Sie die Abdeckung wieder auf den Stecker, um es vor Feuchtigkeit zu schützen

Achtung: Die Lampe darf nur mit der sehr niedrigen Sicherheitsspannung versorgt werden, die ihrer Kennzeichnung (5 VDC) entspricht.

- Het opladen van lampen mag uitsluitend binnenshuis worden uitgevoerd.
- Til het deksel op dat de micro-USB-connector beschermt (in de basis). Sluit de meegeleverde kabel aan op de lamp en sluit het andere uiteinde aan op de USB-poort (5Vd.c., 1A) van een multimedia-apparaat (computer, televisie, powerbank, etc.) of een beveiligingstransformator.
- Koppel de kabel los en plaats het deksel terug op de connector om het tegen vocht te beschermen
Let op: De lamp mag alleen worden geleverd met de zeer lage veiligheidsspanning die overeenkomt met de markering (5Vd.c.).

- Le operazioni di ricarica della lampada devono essere eseguite esclusivamente all'interno.
- Sollevare il coperchio che protegge il connettore micro-USB (nella base). Collegare il cavo in dotazione alla lampada e l'altra estremità alla porta USB (5Vd.c., 1A) di un dispositivo multimediale (computer, televisione, power bank, ecc.) O un trasformatore di sicurezza.
- Scollegare il cavo e rimettere il coperchio sul connettore per proteggerlo dall'umidità
Attenzione: la lampada deve essere fornita solo alla bassissima tensione di sicurezza corrispondente alla sua marcatura (5Vd.c.).

- Зарядка лампы должна проводиться исключительно в помещении.
- Поднимите крышку, защищающую разъем micro-USB (в основании). Подключите прилагаемый кабель к лампе, а другой конец - к порту USB (5 В постоянного тока, 1 А) мультимедийного устройства (компьютера, телевизора, блока питания и т. Д.) Или защитного трансформатора.
- Отсоедините кабель и наденьте крышку на разъем, чтобы защитить ее от влаги.
Внимание: лампа должна подаваться только при очень низком безопасном напряжении, соответствующем ее маркировке (5 В постоянного тока).

- Operacje ładowania lampy muszą być wykonywane wyłącznie w pomieszczeniach.
- Podnieś pokrywę chroniącą złącze micro-USB (w podstawie). Podłącz dostarczony kabel do lampy i podłącz drugi koniec do portu USB (5Vd.c., 1A) urządzenia multimedialnego (komputer, telewizor, power bank itp.) Lub transformatora bezpieczeństwa.
- Odłącz kabel i ponownie załóż osłonę złącza, aby zabezpieczyć go przed wilgocią
Uwaga: Lampa może być zasilana tylko przy bardzo niskim napięciu bezpieczeństwa odpowiadającym jej oznaczeniu (5 Vd.c.).

פעולות טעינת המנורה חייבות להתבצע אך ורק בתוך הבית

בבטיסה. חבר את הכבל המצורף למנורה וחבר את הקצה השני (USB-הרהם את הכיסוי המגן על מחבר המיקרו-USB (5Vd.c., 1A) -ליציאת ה- התקן מולטימדיה (מחשב, טלוויזיה, בנק כוח וכו') או שנאי אבטחה
נתקו את הכבל והחזירו את הכיסוי למחבר כדי להגן עליו מפני לחות
5) Vd.c.) שימו לב: יש לספק את המנורה רק במתח הבטיחות הנמוך מאוד התואם לסימון שלה

REPLACEMENT DE L'ACCUMULATEUR / BATTERY REPLACEMENT / SUBSTITUIÇÃO DA BATERIA / CAMBIO DE BATERÍA / BATTERIEERSATZ / BATTERIJ VERVANGING / SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA / ЗАМЕНА БАТАРЕИ / WYMIANA BATERII / החלפת סוללה / Ajouter des instructions détaillant •as-à-• as le rem•lacement de l'accumulateur si autorisé



Les produits électriques / piles ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage. Les piles doivent être éliminées de façon sûre.



Electrical products / Batteries should not be disposed of with household waste. Please dispose of them in an appropriate recycling point for electrical and electronic equipment, Consult your local authorities or dealer for advice on recycling.



Os produtos elétricos / baterias não devem ser descartados juntamente com o lixo doméstico. Agradecemos que os recicle nos pontos de recolha previstos para este efeito. Consulte as autoridades locais ou revendedor para aconselhamento sobre a reciclagem.



Los productos eléctricos / baterías no deben desecharse con los residuos domésticos. Gracias por reciclarlos en los puntos de recogida previstos a tal efecto. Diríjase a las autoridades locales o a su minorista para obtener consejos sobre el reciclaje.



Elektrische Geräte dürfen nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte bringen Sie diese zum Recycling zu einer hierzu vorgesehenen Sammelstelle. Wenden Sie sich an Ihre Behörden oder an Ihren Händler, um Informationen zum Recycling zu erhalten.



Elektrische producten / batterijen mogen niet weggegooid worden met het huisvuil. Gelieve te recycleren in de daarvoor voorziene verzamelpunten. Informeer bij uw lokale autoriteiten of winkelier over de recyclage van dit product.



I prodotti elettrici/ batterie non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Ringraziamo per riciclare presso idonei centri di raccolta. Contattare le autorità locali o il proprio rivenditore per consigli in merito al riciclaggio.



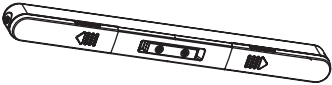

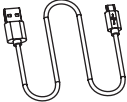


Электротехническую продукцию / аккумуляторы не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Спасибо за перерабатывание в пунктах сбора, предусмотренных для этой цели. Проконсультируйтесь с местными властями или обратитесь к дилеру за консультацией по утилизации.



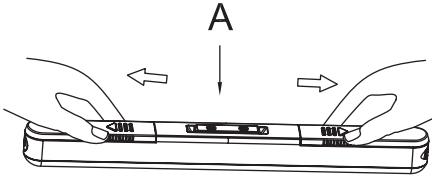
Produkty elektryczne / baterie nie mogą być wyrzucane razem z innymi odpadami domowymi. Należy je zatem oddać do odpowiedniego punktu zbiórki w celu utylizacji. Aby uzyskać poradę odn. recyklingu należy zwrócić się do lokalnych władz lub sprzedawcy. Zużyte baterie muszą być zutylizowane zgodnie z prawem.



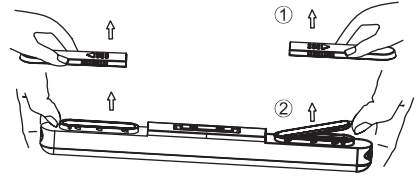
אין להשליך מכשירים חשמליים בפסולת ביתית. יש להשליך את המכשירים החשמליים לנקודת מחזור מתאימה למכשור חשמלי ואלקטרוני. יש להתייעץ עם הרשויות המקומיות או עם הספק לקבלת הנחיות על מחזור. יש לסלק סוללות בבטחה.

REF	PCE	PIECE	QTY	DIM
	A		1	
	B		2	
	C		1	
	D		1	
	E		2	

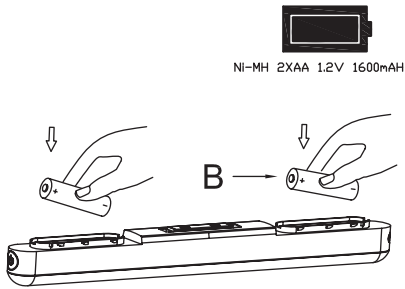
1



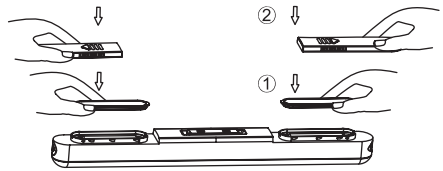
2



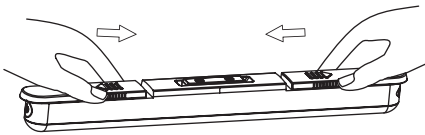
3



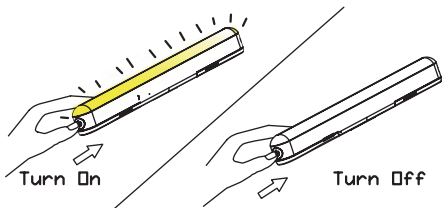
4



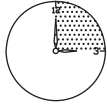
5



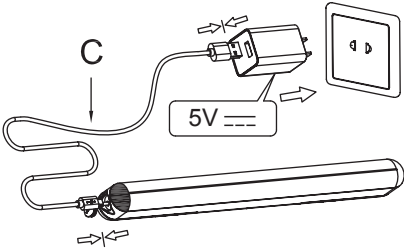
6



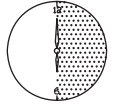
7



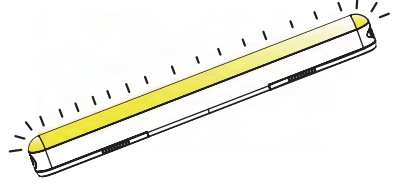
Chargement



8

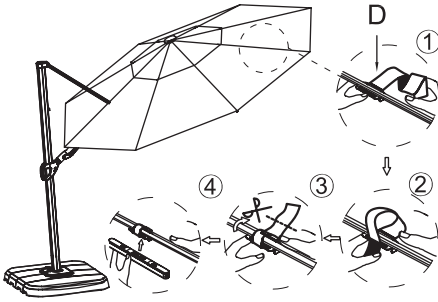


Eclairage

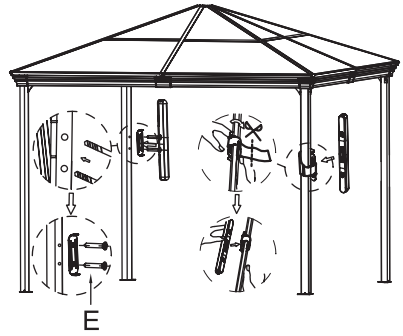


9

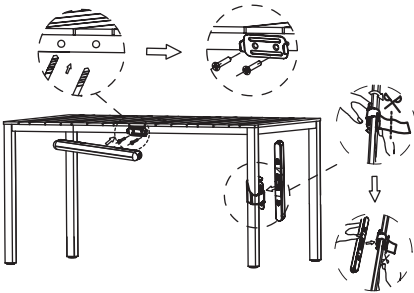
D



10



11



Activation de garantie

HESPÉRIDE® / et moi

Parce qu'une marque doit accompagner ses clients et assurer leur satisfaction, Hespéride® est à votre écoute et vous offre les avantages de sa garantie contractuelle.

- Un service consommateurs et un site internet à votre disposition.



www.hesperide.com

- Nous vous invitons à enregistrer votre garantie sur le site www.hesperide.com au plus vite afin de faciliter vos démarches futures auprès de nos services <http://www.hesperide.com/garantie.php>
- Vous devrez pour cela vous munir de :
 - La preuve d'achat (facture ou ticket de caisse) que nous vous demanderons de scanner
 - La référence du produit (que vous trouverez sur l'étiquette attachée au produit)

					
Référence : 139779		MATIÈRE	FINITION	COULEUR	

- Le numéro de lot que vous trouverez directement sous le produit

